

## SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

Név:	<b>Együd Árpád Kulturális Központ</b>
Székhely/számlázási cím/:	7400 Kaposvár, Csokonai u. 1.
Adószám:	15398178-2-14
Bankszámlaszám:	11743002-15398178
Számlavezető pénzintézete:	OTP Bank Nyrt.
Képviseli:	Horváth Gáborné
Kapcsolattartó:	Bujdosó Bálint
Telefon:	82/512-228
E-mail:	egyudmuvhaz@somogy.hu

mint Megrendelő,

másrészről

Név:	<b>Dcinex Magyarország Kft.</b>
Székhely:	1112 Budapest, Oltvány u. 28.
Cégjegyzékszám:	01-09-916258/2009.
Adószám:	14709984-2-43
Bankszámlaszám:	12011148-01156752-00100002
Adószám:	14709984-2-43
Képviseli:	Berkes Zoltán
Kapcsolattartó:	Verebes Krisztina
Telefon:	36-20-288-5838
E-mail:	office@ftt-online.hu

mint Szállító

továbbiakban Szállító és Megrendelő együttesen, mint Felek, illetve Szerződő felek között alulírott helyen és napon az alábbi feltételek szerint

### I. Előzmények:

1. Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata, mint ajánlatkérő Megrendelő nevében **2013. április 22. napján** megküldött ajánlattételi felhívással a Kbt. 122.§ (7) szerinti hirdetmény közzététele nélküli tárgyalásos közbeszerzési eljárást indított „AZ EGYÜD ÁRPÁD KULTURÁLIS KÖZPONTNAK A SZIVÁRVÁNY KULTURÁLIS KÖZPONTBAN MŰKÖDŐ MOZITERMÉBE DCI KOMPATIBILIS PROJEKTOR ÉS SZERVER BESZERZÉSE” tárgyában.
2. Az eljárás eredményeként Szállító került nyertes ajánlattevőként kihirdetésre a **2013. május 23. napján** megküldött összegzés tanúsága szerint az eljárás **II. része DC SZERVER és KIJÁTSZÓ 1 db** vonatkozásában.
3. Jelen szerződés 1. sz. alapidokumentumát képezi az I.1. pontban meghatározott közbeszerzési eljárás ajánlattételi felhívása, 2. sz. alapidokumentumát az ajánlattételi

n

fejelet

Ja / mff

dokumentáció, 3. sz. alapidokumentumát Szállító, mint nyertes ajánlattevő ajánlata, 4. sz. alapidokumentumát a tárgyalási jegyzőkönyv(ek).

4. A 3. pontban meghatározott dokumentumok tartalma a teljesítés során megfelelően irányadó.

## II. A szerződés tárgya, szállítási feltételek

1. A szerződés tárgya:

Együd Árpád Kulturális Központ Szivárvány Kulturális Központja részére **DC SZERVER és KIJÁTSZÓ 1 db** megnevezésű áru leszállítása, helyszínen történő állítása, üzembe helyezése és az ott megjelent dolgozók részére oktatás megtartása szállító, mint nyertes ajánlattevő ajánlatában illetve a jelen szerződésben meghatározottak szerint, a Kbt. 128.§-ban foglaltak betartásával.

2. Szállító jelen szerződés aláírásával kötelezettséget vállal, hogy az II. 1. pontban meghatározott árut az ugyanott meghatározott minőségben a Megrendelő részére leszállítja a 2013. június 30. napjáig terjedő teljesítési határidőben.
3. Szállító tudomásul veszi, hogy a Megrendelő az 1. pontban meghatározott árumennyiséget olyan módon köteles tőle megvásárolni, ahogy az a jelen szerződésben illetve az I.3. pontban meghatározott dokumentumokban szabályozásra kerül.
4. A szállítás a felek egyezõ megállapodása szerint akkor történik meg szabályszerûen, ha a Szállító vagy az általa igénybe vett Fuvarozó az árut tartalmazó egyes szállítmányokat a Szállító kockázatára a Megrendelő által megjelölt teljesítési helyre leszállítja (leszállíttatja) és a küldeményt csomagolási egységenként átszámolva a Megrendelő által megjelölt személy részére mennyiségileg átadta, illetve a helyszínen felállította, rendeltetésszerű használatra üzembe helyezte, illetve Megrendelő alkalmazottai részére az üzemeltetésre vonatkozó oktatást megtartotta.
5. A terméket CE tanúsítvánnyal és a 48 hónapos integrátori, szállítói garanciát igazoló dokumentummal, valamint eredeti (angol nyelvű) felhasználói kézikönyvvel együttesen kell átadni.
6. Megrendelő legkésőbb a leszállítástól számított *6 munkanapon* belül köteles a teljesítés igazolás kiállítására, illetve amennyiben a teljesítést nem találja megfelelőnek az V. pont szerinti minőségi kifogással élni.

A szerződés teljesítése során kapcsolattartók, illetve az áru átvételre jogosultak **Megrendelő** részéről:

Név: Bujdosó Bálint

Cím: 7400 Kaposvár, Noszlopy Gáspár u. 5.

Tel.: +36/20/914-49-90

Fax: +36/82/512-774

e-mail: info@szivarvanykulturpalota.hu

n

Feje!

gn

Kapcsolattartó Szállító részéről:

Név: Verebes Krisztina  
Cím: 1112 Budapest, Oltvány u. 28.  
Tel.: 06-1-782-8665  
Fax: 06-1-782-8681  
e-mail: office@ftt-online.hu

7. A **Szállító** a leszállított termékeket minőségtanúsítással és egyéb dokumentációkkal együtt adja át a **Megrendelő**nek. A csomagolásnak alkalmasnak kell lennie arra, hogy a termékek épségét a fuvarozás és a tárolás időtartama alatt megóvja.
8. A minőség megvizsgálás helye a teljesítés helye, Szivárvány Kulturális Központ 7400 Kaposvár, Noszlopy Gáspár u. 5.  
A Megrendelő a leszállított áru mennyiségi, minőségi átvételét a leszállítás napján köteles elvégezni. A Szállító vállalja, hogy a szerződés teljesítésének időtartama alatt folyamatosan rendelkezésre áll, konzultációs lehetőséget biztosít.
9. A fentiek teljesülése esetén Megrendelő a Szállító részére átadás-átvételi igazolást állít ki, melyben részletesen feltüntetésre kerülnek a teljesítéssel kapcsolatos tények.

### III. A Szerződés időtartama, a teljesítési határidő, a szállítási intervallum

1. Felek rögzítik, hogy jelen szerződés aláírásától számítva a mindkét fél részéről történt szerződésszerű teljesítésig érvényes.
2. Felek rögzítik, hogy a teljesítés határideje a szerződéskötéstől számított 30 nap.

### IV. Szerződéses ellenérték, fizetési feltételek

1. Felek rögzítik, hogy a szerződés ellenértéke **nettó 2 900 000,- Ft + ÁFA**, azaz Kettőmillió-kilencszázezer forint + ÁFA, azaz bruttó 3 683 000-Ft, azaz bruttó Hárommillió-hatszáznyolcvanháromezer forint.
2. **Megrendelő** az ellenértéket a megrendelő által kiállított teljesítés igazolás és Szállító által kiállított számla alapján a **Kbt. 130.§ (1), (3), (4), (6) szakaszaiban** rögzített szabályok szerint egyenlíti ki a **Szállító**nak, a számla kézhezvételét követő 8 napon belül.
3. Felek rögzítik, hogy a szerződéses időszak folyamán a számlába csak azok az árak, árképzési tényezők és költségek állíthatók be, mégpedig ugyanolyan mértékben, amelyeket a **Szállító** elfogadott ajánlata tartalmaz, függetlenül attól, hogy a magyarországi vagy a világpiaci árak miképpen alakulnak, és hogy hogyan változik az inflációs ráta, vagy a deviza átszámítási kulcs. Az ÁFA és egyéb adójellegű árcsökkenő jogszabályokhoz kapcsolódó hatásokat érvényesíteni kell. A Szállítói díj tehát minden olyan feladat elvégzését, feltételek teljesítését és azok költségét tartalmazza, amely az I. 3./ pont szerinti dokumentumok bármely részéből, rendelkezéséből megállapíthatóan vagy a jelen szerződés teljesítéséhez, az eszközök leszállításához, az üzembe helyezéséhez, betanításhoz, a szükséges kezelési és üzemeltetési szabályok, folyamatok betanítását, a

n

Kpnd

G

jótállási idő alatt szükséges karbantartási feladatok és a garanciális javítások elvégzéséhez szükséges.

4. A **Megrendelő** előleget nem fizet.

A számlához tartozó a **Megrendelőtől** származó teljesítésigazolást csatolni kell és az így kiállított és felszerelt számlát a Szállító közvetlenül Megrendelő megbízottja részére nyújtja be.

Az ajánlati ár a szerződés teljesítésének időtartama alatt kötött ár.

Amennyiben **Megrendelő** a **Szállító** számláját a jelen pontban rögzített határidőn belül nem egyenlítené ki, köteles a **Szállító**nak a Ptk. vonatkozó szabályai szerinti mindenkori érvényes késedelmi kamatot megfizetni.

5. A Szállító nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a Szállító adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak

### V. Minőségi kifogásolás rendje

1. Egyetértének a szerződő felek abban, hogy a szállításból, illetve fuvarozásból eredő hibákkal kapcsolatban a lehívó a teljesítés megtörténtétől számított *6 munkanapon* belül jogosult a **Szállítóval** szemben fellépni.

Az egyéb minőségi hibákkal vagy a mennyiségi eltérésekkel, hiányokkal kapcsolatos igényeket a Megrendelő azok észlelését követő *6 munkanapon* belül kifogás tárgyává teheti a Szállítónál.

Az előző két bekezdés bármelyik esete is forduljon elő, a Megrendelő köteles a jelzett *6 munkanapos* határidőn belül a **Szállítóval** közös jegyzőkönyv felvételét kezdeményezni.

2. A jelen pontban említett minőségi vagy mennyiségi fogyatékoságok esetén, de akkor is, ha kiderül, hogy az áru egyéb módon nem felel meg az ajánlatban foglalt minőségi követelményeknek, a **Megrendelő** a jelen szerződésben szabályozott mértékű hibás teljesítési kötbért és/vagy kártérítési igényt érvényesíthet és jogosult azt meghaladóan keletkezett kára megtérítését követelni.

3. Szállítóknak a garanciális hiba kijavítását Megrendelő közlésétől számított 48 órán belül meg kell kezdenie és 7 munkanapon belül be kell fejeznie.

4. **Szállító** kijelenti és szavatosságot vállal azért, hogy a jelen szerződés tárgyát képező termékek rendelkeznek érvényes forgalomba hozatali engedéllyel.

### VI. Szerződést biztosító mellékkötelezettségek, elállás

1. Szállító a szerződés teljesítése szállítóknak felróható okból történő meghiúsulása esetére meghiúsulási kötbért köteles fizetni, melynek mértéke a teljes nettó szerződéses ellenérték 20%-a.

Megrendelő a teljesítés meghiúsulása esetén az ezt meghaladó kárát is érvényesítheti szállítóval szemben.

2. Az ajánlattevő a teljesítési határidő neki felróható késedelmes teljesítés esetére késedelmi kötbért köteles fizetni, melynek napi mértéke 30.000,- Ft. Szállító a neki felróható okból történt hibás teljesítés esetén a hiba kijavításának napjáig 30.000.-Ft/nap mértékű hibás teljesítési kötbér megfizetésére köteles.
3. Felek rögzítik, hogy a kötbérkövetelés behajtását túlmenően a **Megrendelő** a szerződésszegésből eredő kárának megtérítését is követelheti a **Szállítótól**, a kár összegébe azonban a már behajtott kötbér összege beleszámít.  
A kötbér akkor is jár, ha a **Megrendelőnek** kára nem merült fel.  
Az elismert kötbért a **Megrendelő** jogosult a benyújtott számlából visszatartani és azt a végszámla nettó összegéből levonni a Kbt. 130.§ (6) szakaszában foglaltaknak megfelelően.
4. A **Megrendelő** jogosult a szerződést **Szállítóhoz** intézett egyoldalú írásbeli nyilatkozatával azonnali hatállyal felmondani amennyiben:
- a **Szállító** a szállítással 15 napot meghaladó mértékű késedelembe esett
  - a **Szállító** fizetéseképtelenné vált, öncsődöt jelentett, illetve ellene csődöt jelentettek be, felszámolási eljárás folyik ellene
  - a **Szállító** szerződésellenesen beszüntette szállítását
- Ha a **Megrendelő** a szerződést a fenti bármely okból megszünteti egyoldalú nyilatkozatával, a **Szállító** nem jogosult a **Megrendelőtől** további kifizetéseket követelni.
5. A Szállító kijelenti, hogy a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Megrendelő számára megismethetővé teszi és a 7. pont szerinti ügyletekről a Megrendelőt haladéktalanul értesíti.
6. A Megrendelő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon - ha
- a) a Szállítóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaság, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.
  - b) a Szállító közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaságban, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

## VII. Szállító jogai és kötelezettségei

1. Szállító tudomásul veszi, hogy a szerződés keretében leszállított árunak meg kell felelniük a szabványoknak, rendelkezniük kell a jogszabályokban és az ajánlattételi dokumentációban előírt kellékekkel, paraméterekkel és feltételekkel és I. osztályú minőségűnek kell lenniük.
2. Szállító köteles a szerződés teljesítése során tudomására jutott bármilyen, a Megrendelőre vonatkozó információt, adatot a vonatkozó jogszabályok szerint kezelni, azokat semmilyen módon nyilvánosságra nem hozhatja, a Ptk-ban meghatározott

jogkövetkezmény terhe mellett. Ezen kötelessége teljesítése során Alvállalkozó(i)ért a Ptk-ban meghatározottak szerint felel.

3. Szállító köteles a Megrendelőt minden olyan körülményről haladéktalanul értesíteni, amely a szerződés teljesítésének eredményességét, vagy határidőre való elvégzését és minőségét veszélyezteti, gátolja. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért felelősséggel tartozik.
4. Szállító köteles az 1. pontban meghatározott szállítás során betartani a munkavégzésre vonatkozó munkaegészségügyi-, tűz-, környezetvédelmi-, vagyónvédelmi- és biztonságtechnikai előírásokat, és a Megrendelőnél érvényben lévő speciális helyi szabályokat, melyeket Megrendelő a szerződéskötéskor Szállító tudomására hozott.
5. Szállító köteles a munkavédelmi, környezetvédelmi szabályokat betartani, gondoskodni továbbá a munkahely elkerítéséről.
6. A Szállító köteles a Megrendelő ill. megbízottja számára a munkavégzés ellenőrzését lehetővé tenni, és az ahhoz szükséges adatokat, valamint felvilágosításokat megadni.

#### **VII. Megrendelő jogai és kötelezettségei**

1. Megrendelő köteles a rendelkezésére álló és a szerződés szerű teljesítéshez szükséges adatokat és információkat a Szállítónak időben átadni.
2. Megrendelő kötelezettséget vállal arra, hogy a Szállító részére a Szállítási területet szállításra alkalmas állapotban biztosítja.
3. Megrendelő kötelezettséget vállal arra, hogy a Szállítót minden olyan körülményről haladéktalanul értesíti, amely a szerződés teljesítésének eredményességét és minőségét veszélyeztetheti, vagy gátolhatja.
4. Megrendelő köteles haladéktalanul, legkésőbb a tudomásszerződéstől számított *6 munkanapon* belül értesíteni a Szállítót a szerződéses kötelezettség teljesítésével kapcsolatban felmerült bármilyen hiányosságról.
5. Abban az esetben, ha Szállító csődbe menne, felszámolási eljárást kezdeményeznének ellene, vagy egyéb módon fizetésképtelenné válna, Megrendelő bármikor felmondhatja a szerződést a Szállító írásos ajánlott levélben történő értesítése útján. Ebben az esetben a Megrendelő csak a már leszállított eszközök megfizetésére kötelezhető, egyéb kártérítésre, vagy kártalanításra a Szállító nem tarthat igényt.

#### **VIII. Vegyes rendelkezések**

- 1./ A Szállítót az érvényes jogszabályok szerinti módon titoktartási kötelezettség terheli a szerződés teljesítése során a **Megrendelővel**, annak tevékenységével kapcsolatban tudomására jutó mindennemű adat, információ, ismeret vonatkozásában. E titoktartási kötelezettség kiterjed a **Szállító** alkalmazottaira, munkatársaira, beszállítóira, akiket

n

Feje!

G

tevékenységük megkezdése előtt köteles a **Szállító** a titoktartásra hitelt érdemlően figyelmeztetni.

2./ A **Szállító** kifogástalan teljesítéséről a teljes termékmennyiség átadás-átvételét követően a **Megrendelő** írásban nyilatkozik. A **Megrendelő** e nyilatkozattal felhatalmazza a **Szállítót**, hogy a **Megrendelőt** referencialistáján feltüntesse és ezt – előzetesen írásban egyeztetett módon – marketingtevékenységében felhasználhassa.

3./ Jelen szerződésben nem szabályozott kérdések tekintetében a Közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (Kbt.), a Polgári Törvénykönyv illetve a vonatkozó jogszabályok rendelkezései megfelelően irányadóak.

4./ A **Megrendelőnek** és a **Szállítónak** meg kell tennie mindent annak érdekében, hogy közvetlen tárgyalásokon, békés úton rendezzenek minden olyan nézeteltérést, vagy vitát, amely közöttük a szerződéssel kapcsolatban merül fel.

5./ Felek az 5./ pontban foglaltak meghíúsulása esetére a jelen szerződésből fakadó jogvitáik eldöntésére értékhatártól függően a Kaposvári Városi Bíróság illetve a Kaposvári Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki.

6./ A szerződés módosítása írásban, a Kbt. 132.§-ban meghatározottak feltételek szerint lehetséges.

Jelen szerződés tartalom és forma szerint megegyező 6 eredeti példányban készült.

Jelen szállítási szerződést a szerződő felek, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írták alá.

Kaposvár, 2013. június 4.

BUDAPEST, 2013. JÚNIUS 14.

**cinex**

cinex Magyarország Kft.  
1112 Budapest, Oltvány u. 28.

*[Handwritten signature]*

képv.:

ügyvezető  
Szállító

*Horváth Gábor Gábor*

Együd Árpád Kulturális Központ  
Szivárvány Kulturális Központ

képv.:  
Horváth Gábor  
igazgató  
Megrendelő



pénzügyi ellenjegyző:

*[Handwritten initials]*